

Regole in materia di procura

per persone giuridiche, società di persone e ditte individuali
(vale per titolari/organi e procuratori con o senza sostituzione)

Regole vigenti in materia di procura (escluse carte di credito) tra PostFinance e il seguente partner contrattuale, in seguito detto cliente:

Numero partner* _____ Numero dell'ordine* _____
* indicazioni opzionali

1. Dati del cliente

Ditta/Nome _____
Via (Domicilio) _____ N. _____
NPA _____
Luogo _____
Paese _____

2. Conferimento di procura

Il cliente conferisce alla persona sottoindicata il potere di rappresentarlo in modo giuridicamente valido di fronte a PostFinance. In particolare, la persona in possesso di procura ha il diritto di disporre dei valori patrimoniali detenuti presso PostFinance a nome del cliente e di rilasciare altre dichiarazioni giuridicamente vincolanti, compresa l'apertura di determinati nuovi servizi e, in alcuni casi, la cessazione del rapporto d'affari. La persona è autorizzata a richiedere, anche retroattivamente, informazioni su tutte le giacenze e le transazioni relativamente ai conti e ai depositi per cui dispone di procura o a consultarle tramite e-finance. La persona è inoltre autorizzata a conferire ulteriori procure a terzi in e-finance (cosiddetti diritti elettronici). Le firme nonché tutte le dichiarazioni e le misure del procuratore sono vincolanti per la persona che ha rilasciato la procura. Le regole vigenti in materia di procura non si estinguono con la morte, la perdita della capacità di agire o il fallimento del cliente (art. 35 CO) e restano in vigore fino a revoca scritta nei confronti di PostFinance (salvo altri canali di comunicazione autorizzati da PostFinance per la revoca al momento dato). La persona in possesso di procura e il cliente informano immediatamente PostFinance in caso di modifica dei dati personali sotto riportati del procuratore.

| | | | |
|---|--|---|--|
| Procuratore 1 | <input type="checkbox"/> Signora | <input type="checkbox"/> Signor | |
| Cognome | _____ | | |
| Nome | _____ | | |
| Via | _____ N. _____ | | |
| NPA | _____ Luogo _____ | | |
| Paese | _____ | Apporre la firma del procuratore all'interno del campo | |
| Data di nascita | _____ | | |
| Funzione | _____ | | |
| Nazionalità | <input type="checkbox"/> CH altra _____ | | |
| Le regole in materia di procura valgono: | | Tipo di firma (possibile solo una scelta) | |
| <input type="checkbox"/> per tutte le attuali e future relazioni di affari | | <input type="checkbox"/> individuale | <input type="checkbox"/> collettiva |
| o | | <input type="checkbox"/> collettiva gruppo A** | <input type="checkbox"/> collettiva gruppo B** |
| <input type="checkbox"/> soltanto per i seguenti numeri di conto/deposito | _____ | Procura per sostituzione (dato facoltativo) | |
| | _____ | <input type="checkbox"/> Scegliendo questa opzione alla persona in possesso di procura vengono conferiti diritti completi di rappresentanza in modo che possa rappresentare il mandante in tutte le questioni (ad es. anche strategiche) nei confronti di PostFinance. In particolare può conferire procura ad altre persone. | |
| | _____ | | |
| o | | | |
| <input type="checkbox"/> solo per numeri di conto/deposito come da lista allegata | | Per informazioni sulla protezione dei dati, vedere il punto 4. | |



Procuratore 2 Signora Signor

Cognome _____ ✍️

Nome _____

Via _____ N. _____

NPA _____ Luogo _____

Paese _____

Data di nascita _____

Funzione _____

Nazionalità CH altra _____

Apporre la firma del procuratore all'interno del campo

Le regole in materia di procura valgono:

per tutte le attuali e future relazioni di affari

o

soltanto per i seguenti numeri di conto/deposito

o

solo per numeri di conto/deposito come da lista allegata

Tipo di firma (possibile solo una scelta)

individuale collettiva

collettiva gruppo A** collettiva gruppo B**

Procura per sostituzione (dato facoltativo)

Scegliendo questa opzione alla persona in possesso di procura vengono conferiti diritti completi di rappresentanza in modo che possa rappresentare il mandante in tutte le questioni (ad es. anche strategiche) nei confronti di PostFinance. In particolare può conferire procura ad altre persone.

Per informazioni sulla protezione dei dati, vedere il punto 4.

Procuratore 3 Signora Signor

Cognome _____ ✍️

Nome _____

Via _____ N. _____

NPA _____ Luogo _____

Paese _____

Data di nascita _____

Funzione _____

Nazionalità CH altra _____

Apporre la firma del procuratore all'interno del campo

Le regole in materia di procura valgono:

per tutte le attuali e future relazioni di affari

o

soltanto per i seguenti numeri di conto/deposito

o

solo per numeri di conto/deposito come da lista allegata

Tipo di firma (possibile solo una scelta)

individuale collettiva

collettiva gruppo A** collettiva gruppo B**

Procura per sostituzione (dato facoltativo)

Scegliendo questa opzione alla persona in possesso di procura vengono conferiti diritti completi di rappresentanza in modo che possa rappresentare il mandante in tutte le questioni (ad es. anche strategiche) nei confronti di PostFinance. In particolare può conferire procura ad altre persone.

Per informazioni sulla protezione dei dati, vedere il punto 4.

** Se necessario, le persone in possesso di procura collettiva possono essere suddivise in gruppi. Le persone del gruppo A possono firmare soltanto insieme a persone del gruppo B o a persone non assegnate ad alcun gruppo.



3. Revocare la procura

La procura della/e seguente/i persona/e deve essere cancellata

Cognome _____ Nome _____ Data di nascita _____
Cognome _____ Nome _____ Data di nascita _____

Quando una procura viene cancellata, anche **la procura e-finance e PostFinance Card eventualmente esistente deve essere cancellata.**



4. La protezione dei dati

Le informazioni relative alle modalità di trattamento dei dati personali da parte di PostFinance sono contenute nell'allegato «Informazioni sulla protezione dei dati» o nella nostra dichiarazione sulla protezione dei dati, consultabile all'indirizzo postfinance.ch/dpd.

5. Firma/e

Il cliente attesta l'autenticità delle firme apposte sopra e riconosce le procure conferite.

Firma del titolare/dell'organo o del procuratore per sostituzione. In caso di firma collettiva sono necessarie due firme.

| | |
|--|--|
| Luogo _____ | Data _____ |
|  <input type="checkbox"/> |  <input type="checkbox"/> |
| Firma <input type="checkbox"/> | Firma <input type="checkbox"/> |
| Cognome _____ | Cognome _____ |
| Nome _____ | Nome _____ |

Si prega di inviare il formulario compilato a: PostFinance SA, Scan Center, 3002 Berna

